

του άπεκρους τας έφόδους. 'Αλλ' οταν ξυπάσθη ότι ή σουλτάνα έζη-
γετε την έξολούρευσι τῶν ἀνταρτῶν καὶ τῶν προδοτῶν, ἐννόησε.
'Ηθελε νὰ τὸν κηρύξῃ προδότη, αὐτὸν. Τόσο τὸν μισοῦσε! Ο ἥρως
ἀνέθεσε τὴν τύχη του στους πιστούς του στρατιώτες ποὺ γιά νὰ
τὸν ἐδικισθούσαν γι' αὐτή τὴν ἀδικία, ἐπότειναν οἱ ἔδιοι συμμα-
χία, μὲ ἐχθρούς καὶ ἐκλογέαν.

Σ' ἔνα μῆνα ὁ Σελίμ ἔφτα-
σε στὸν ὄρειον αὐτὸν τὸπο.
Καὶ, γιὰ νὰ κυριώσῃ τὸν ἔχ-
θρο, σάφημη νὰ κωρίσῃ τὸ
στρατὸν σὲ δύο μέρη. Τὸ ἔνα
ποὺ τὸ δόργονθες αὐτός, εἰ τὸ
ἄλλο ποὺ νὰ τὸ δόργονθεν ἡ
Μέγερ Μέγια καὶ οἱ πιὸ ἕμπει-
ροι ἀρχηροί.

Ἡ Μέγερ Μέγια προσο-
ροῦσε μὲ τὰ μαλλιά τῆς κυτά-
σαν θεά, καὶ ὁ στρατὸς τῆς
ἡτο ἀνέτρεψε. Μᾶς ὁ Μπο-
βίτ ποὺ εἶχε παραταχθῆ μὲ τὸ
στρατὸν του στην ἀρχὴ του πο-
ταμοῦ Γκυνούν δὲν σάλευε ἀπ'-
ἔτει, καὶ μόνο οταν ἡ Μέγερ
Μέγια καὶ ὅλος ὁ στρατὸς τηξια-
βηκαν τὸν ποταμό. ὑπερώθησε

στὸ στρατόπεδο του καὶ ἀπ' ἔκει τοὺς ἐπετέθη. "Ἐγεινε τότε
μάργη τρομερά! Οι πολιορκηταί ἔφευγαν νικημένοι καὶ ἐπνίγοντο
τὸν ποταμό. Ἡ Μέγερ Μέγια ἀδειάστη τρεῖς φαρέτρες. Τὸ ἀλογός
τῆς ποταμοῦ καὶ τὴν ἐπισταν αἰχμάλωτο.



**

"Οταν ἡ ώραία [σουλτάνα] ενρέθη ἐμπρός του, ὁ ἥρως τῆς
εἶπε στὴ μητρικὴ της γλώσσα:

—Τώρα ποὺ ἔχεις ἐσένα, ὁ Σελίμ εἶναι χαμένος. Μᾶς ἐγὼ
μπορῶ νὰ τὸν σώσω. Σ' ἀγαπώ.

Αὐτὴ τοῦ εἶπε στὴ γλώσσα τῆς Ἰνδίας:

—Ἐγώ σὲ μισῶ.

—Μίσος βασιλίσσας η σκλάβιας: ωτηρησε ὁ Μποβίτ.

—Σκλάβιας. Είμαι νικημένη.

—Είσαι ἐλευθέρα, — τῆς εἶπε ἔκεινος, — γιὰ νὰ μὲ μισεῖς καὶ
ῶς βασίλισσα πήγαμε στὸ Σελίμ!

Συνέβη τότε κάπι τι ἀπότετο. Ἡ Μέγερ Μέγια δὲν ἐκινήθη
ἀπὸ τὴ θέσι της. Εἶπε στὴ μητρικὴ της γλώσσα:

— Μου κάνεις ἔνα δύρῳ πολὺ μεγάλο. Δὲν τὸ δέζουμαι ἀν δέν
δεχῆμης καὶ σὲ τὸ δύρῳ μου. Θέλω νὰ σου τὸ ἀνταποδώσω. "Ἄς μὲ
δόηγησουν στὴ σκηνὴ σου...

Τὰ μάτια του Μποβίτ ἀστραφάντα πάρο καρδάν. "Ἐπίστεφε
ὅτι γενναιοδωρία του τὴν ἐνίσησε ἐπὶ τέλους.

Και ἔδωσε διατήγην ἐν ἀρήσουν τὴ σουλτάνα τοῦ Ἰνδοστάν νὰ
κυριοφορῇ ἐλεύθερα μέσα στὸ στρατόπεδο καὶ νὰ βγαίνῃ διποτε
θέλη ἀπὸ τὴ σηρήνη. Κατόπιν ἔξεινησης κατὰ τὸ βράδυ. οἱ ἀνθρώ-
ποι τοῦ Σελίμ ήμερον νὰ ἐκευθερώσουν τὴ Μέγερ Μέγια.

* * *
Ἀργά τι νύχτα ὁ Μποβίτ στὶ φῶς τῶν λαμπάδων ἐπέστρεψε
στὴ σκηνὴ του, διποτε ἡ ώραία Μέγερ Μέγια τὸν ἐπειρυνεῖ ξαπλω-
μένη στὸ σοφρά... "Ἐδιωξε τοὺς φρουροὺς του καὶ εἰσήλθε...

Τι ἔγινε μέσα σ' ὅλη ἀπτὴ τὴ νύχτα, τὴ σκοτεινὴ καὶ μυστη-
ριώδη;

Κανεὶς δὲν θὰ τὸ μάθῃ ποτέ.

Το ποτὸν αἱ φρουραὶ βρήκαν τὸν Μποβίτ νεκρὸ μ' ἔνα στιλέτο
στὴ καρδά...

Και ἡ Μέγερ Μέγια; Τὰ νερά τοῦ Γάγγη ἐδέκησαν τὸ ώραίο
της σῶμα τὴν αὐγὴ τῆς ἴδιας νύχτας...

Ἐπλήρωσε τὸ Μποβίτ γιὰ τὴ γενναιοδωρία του, τὸν ἐπλήρωσε
ἐκδικουμένη γιατὶ ἀναγάσσητε νὰ δοῦμη σ' αὐτὸν καὶ πέθανε!...

ΣΕΛΙΔΑ ΙΑΛΑΜΠΑΧ



ΝΑΠΟΛΕΟΝΤΟΣ ΛΑΡΑΘΙΩΤΗ

ΣΥΝΘΕΣΕΙΣ, ΤΡΟΠΟΙ, ΦΡΑΣΕΙΣ

ΓΡΑΜΜΑ ΣΕ ΣΕΝΑ

"Οταν τὸ βράδυ πέφτει στὸ βουνό, ἡ πληγωμένη μου ψυχὴ
ἀρμονίεται μαζὶ του. Και θὰ μου πῆγε εινῆς — αὐτὸ τὸ ξέρω: ποιος
εἰν ' ὁ λόγος νὰ είνει πληγωμένη ... , Γιατὶ είναι γεννημένη πληγω-
μένη, κι' ὅρι βεβαίως, καθὼς θὰ ἐπι-
θυμοῦσες, ἀπὸ καμιά αλλη πρόσκαι-
ονη πρόδημη."

Γενήθηκε ἔτσι, νὰ είνει πληγωμένη
— καθὼς αλλες γεννιοῦνται εἰτυπισμέ-
νες είνε, νὰ ποῦμε, τὸ προνόμιο της;
το δῶρο ποὺ έχει λάβει στην ξούη, ἀπὸ

τὰ χέρια τὰ ἴδια τοῦ Θεοῦ... Κ' ἵσως αὐτὸ νὰ είνει ἡ χαρά της.
Ναι, ναι δὲν ἔχω λόγο νὰ στὸ κρυψω: εἰν' ἡ χαρά της νὰ εί-
ναι πληγωμένη...

Αὐτά συλλογιζόμουν ἔνα βράδυ, ποὺ μάταια σὲ περίμενα στὸν
κήπο, καθὼς μου τούχει τάξει ἀπ' τὸ πρωΐ — στὸν τελευταῖο πάγκο
ἀριστερά.

Και ἡταν τὸ βράδυ ἐκείνο ποὺ δὲν ήρθες.

"Ηρθε ὅμως τὸ βράδυ ἀντὶς γιὰ σένα, τὴν προσδιωρισμένη του
τὴν ώρα — και γὼ τότε ἀρμονίστηκα μὲ κείνο, και ξέκασα σκεδὸν
πως σὲ περίμενα, γιατὶ ημουνα μὲ κείνο ἀρμονισμένος.

Κι' ὅπιος είναι μὲ κείνο ἀρμονισμένος, δὲν ἔχει φόρο ν' ἀπο-
πλανηθῆ.

ΣΟΥ ΕΙΧΑ ΔΟΣΜΕΝΗ.

Σου είχα δοσμένη τὴν ἀναπνοή μου, μόνο και μόνο γιατὶ μου
τὴ γλώσσα:

Σου είχα δοσμένο τὸ αἷμα τῆς καρδιᾶς μου: ήταν χειμώνας,
δὲν ὑπῆρχαν ρόδα — και σὲ ἀμάποδες τ' ἀλικα τὰ ρόδα.

Σου είχα δοσμένη κι' όλη μου τὴ σάρκα, γιὰ νὰ
τὴν κανήσι, δι, σινομίζεις.

Ἐστι τι μούχες δώσεις γιὰ δλ' αὐτά;

Μου είχες τάξει μόνο ἔνα χαμόγελο' ὅμως κι' αὐτό,
τὸ περίμενα ἀκόμα.

(Δε λέω πως μούχες τάξει τὴν καρδιά σου: τέτιο με-
γάλο δῶρο, νὰ σου πω, δὲν τ' ἀπατῶ και δὲν τὸ περι-
μένω — ποτὲ κανεὶς δὲν δίνει δι, τι ἔχει...)

ΓΙΑΤΙ



Ἄντο τὸ ἐρώτημα ἔχομε στὰ κεῖλη.

Ἄντο τὸ ἐρώτημα ἔχομε στὰ κεῖλη — και δὲν τὸ κατα-
πίνομε ποτὲ! Δε λειπει ἀπό τα κεῖλη μας ποτέ.

Και νά, μᾶς ἔχεται ἔτσι φυσικά, διως μᾶς ἔχεται ή ἀνατονοί
μας.

Μιὰ μέρα αὐτὸ βεβαίως θὰ σταματήσῃ — τὸ ἐρώτημα κ' ή
ἀνατονοί μαζὶ — μᾶ σταματήσῃ τόσο φυσικά, που ἵσως και μεῖς οἱ
ἴδιοι θ' απορήσουμε θῶσι νὰ σταματήσῃ, μόνο αὐτό, — ίσως γιατὶ
θὰ πάρωμε μᾶ ἀπόκρυση...

Μπορεῖ η ἀπόκρυση και νὰνε γεννημένη!

Μπορεῖ και νὰ τὴν έρωμε απὸ τώρα — μπορεῖ νὰ μὴν τὴ μά-
θυμης ποτὲ.

Ίσως νὰ μὴν τὴ μάθυμης ποτέ — ἀπλῶς και μόνο που θὰ κοι-
μηθοῦμε...

ΣΚΙΣ

Βλέπουμε μόνο τῶν πραγμάτων τὶς σκιές. Τὸ βάθος τῶν διαφορῶν
μᾶς διαφεύγει.

Δὲν ξέρουμε τὸ βάθος τῶν ξαντοῦ μας.

Πίσω ἀπ' αὐτά, και πίσω κι' ἀπὸ μᾶς,
ὑπάρχει η σταθερή πραγματικότης, ἀτά-
ραχη κι' ασάλευτη στὴ βάση της.

Βλέπουμε μονάχη τὶς ἐπιφάσεις — εἰμα-

στε έμεις οἱ ίδιοι, οἱ ἐπιφάσεις...

Ξέρουμε μόνο δι, μᾶς δίνουν οι αισθήσεις μας, κι' αὐτές μπορεῖ
νι δίνουν δι, τι θέλουμε...

Πίσσα ἀπὸ μᾶς, ὑπάρχει διανύσσεις μας. Είνε κρυμμένος, κη, και περιμένει μετ' στοὺς μεγά-
λους νόμους του Παντός.

ΝΑΙΟΛΑΕΩΝ ΛΑΠΑΘΙΩΤΗΣ